

ne. Hádam sa len neodtrhol môj gaštanový a hľadajúc ma, nezablúdil medzi Janove kone? Ani som dlho neuvažoval, pobral som sa za hlasom.

Dvere na stajni boli otvorené a na stene visel lampáš. V úchytku som prebehol pohľadom po chrbtoch a hlavách zvierat. Ale nie, neboli medzi nimi môj tátosík. No jednako vošiel som dnu, ale už prvým krokom vyvolal som medzi zvieratami zmätok. Môžbyť, že sa im zdalo, že je to Zápotočný, lebo keď som sa im prihovoril, utíšili sa. To s ním tak vchodiť strach všade, kde vstúpil.

Vedel som, že sú to kone planiny, čo kopú a hryzú, ale skúsil som prejsť pomedzi ne. Len jeden sa odhodil a vrazil do kola. Ostatné znášali moju prítomnosť bez bojovnosti.

Napokon našiel som tam aj toho domláteného v Okružinách. Jedno oko mal vytiečené a veľkú jazvu na papuli. Po bedrách a chrbte mal šľahy a chvela sa mu srst.

Ked' som mu pozrel na uši, hned' som poznal, že je to ten, čo ho prepašoval z Poľska. Iste ho preto tak dokaličil, že bol jedným z našich troch gaštanových koní. Dobil ho tak neľútostne z nenávisti k tej trojke, ktorá bola znakom nášho stretnutia s Magdalénou.

Tlapol som ho, neboráka, po stehne a pobral som sa von. Nenachodil som nikde pokoj. Obava o Magdalénu hnala ma z miesta na miesto. Hoci som veril, že mi život chce pomôcť a pomôže, lebo je spravodlivý a mocný, trápilo ma, čo bude ďalej, keď Magdaléna zostane žiť. Kde je východisko z tej preukrutne zmotanej spletí, kde sa končí reťaz prekážok a trápenia?

v úchytku
– gyorsan, sebteben

planina (hovor. expr.) = zlé zvieraj

šľahy
– ūťesek, vágások, csapások

prepašovať
– átcsepész
dokaličiť
– megnyomorít

preukrutne zmotaná sieť
– roppantul összekuszált szővevény

Úlohy

1. Charakterizujte na základe úryvkov:

- Jana Zápotočného a jeho vzťah k Magdaléne a ku koňom,
- Petra a jeho vzťah k Magdaléne a ku koňom,
- Magdaléninu matku.

a) Jano:

.....

b) Peter:

.....

